

加菲濕兼雜貨店出賣

位於市街街壹零號兩邊有工廠樓宇建築生意暢旺因身體連和無力兼願取價相宜如有欲購者請通電話 PA. 0896 與林準商議

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

東西企業有限公司
 代辦進出口
 East-West Enterprises Ltd.
 110 1/2 Pender Street E. 加拿大
 Phone TA. 4833
 Vancouver, B.C.

英填移申代樓生各
 禮燕買賣租入事入請收字
 文報民請收字
 馬周馬文文文文文文文
 福衛衛衛衛衛衛衛衛衛衛
 全全全全全全全全全全
 計息件籍項實實實實

代理環球航空客務
 Scandia Travel Agency,
 425 Hamilton St.,
 Vancouver, B.C.
 Oriental Dept.,
 110 1/2 E. Pender St.
 Vancouver, B.C.

元發雜貨藥材發行
 Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
 262 Pender St. E.
 (PA. 1548) Vancouver, B.C.

最新運到

雪白羅白米 白花芥蘭米
 高脚召菜米 青皮豆角米
 矮脚召菜米 荷蘭雪豆米
 運心芫茜米 元葉元菜米
 潮州芥菜米 松蒿菜米
 矮脚白菜米 猪腸豆米

大帮發行

利僑貿易行
 LE-KIU TRADING COMPANY
 Importers & Exporters
 Phones: MA 8105 MA 8950
 256 E. Pender St. Vancouver, B.C.

新到大宗。樣樣齊備

祖國雜貨·水貨

行情價單 函索奉上
 遠近備施 留意光顧

大紅灰蛋 馬頭鹹魚
 新大綠殼 吊三鹹魚
 罐頭馬蹄 白會鹹魚
 罐頭竹筍 曹白鹹魚

總代理張家濟馳名藥酒

新到 K 牌超等絲苗米
 甘香軟熟 價錢相宜

雙 K 是象徵一對奔騰的快馬，
 任他多少牌頭，
 都教望塵莫及！

永遠超人一等！

雲埠國信有限公司
 Kuo Seun Importers Co. Ltd.
 87-91 Pender St. E.
 Vancouver, B.C.
 P.A. 6023-TA. 3735

伍勤賢翁出殯情形

洪門老叔父伍勤賢翁，今年八十八歲，不幸年老體弱，病逝於新聖約瑟醫院，已誌前報。昨十六日午時三時，在暗市殯儀館，舉行出殯禮，由廖道賢司儀，薛升接講其生平歷史，收收代表民治黨，黃增榮代表遺孀，伍善予代表青山房，依次獻花致祭，殿由伍善予答謝，各人與之行最後相見禮畢，即由黃增榮、鄧柏、伍優、余喜、何慶、吳英樓等，扶柩上車，直往墳場安葬，計到場執紼者數十人，花圈十數個，素車十數輛，可見洪人敬老，與服務社會之精神矣。

民治黨總支部通告

為通告事，本總支部，茲有要事待商，定期四月十八日(星期三)晚八點半，召集職員會議，商討進行，仰祈依時蒞會，是所至盼。此佈

中國民治黨駐加總支部預啟
 洪門 民國四十年 四月十日

余鑑蕃設筵謝親友

雲埠木業商余鑑蕃君暨夫人林秀華女士之長子世超君，與旅美股商朱厚君次女公子翠蘭女士，於月之七日在奧蘇臣非盧埠，舉行婚禮，各方親友聞訊，紛紛道賀，鑑蕃君特於新邸新禧同家省親期內，除偕同拜候親戚外，並分列在雲埠兩埠設宴答謝，除親友外，昨於四日，鑑蕃君暨夫人偕同新婦等赴城埠，於是日下午六時，在晉美酒樓設筵十席，歡宴各親友，席間由余君致詞，新翁官布宴會旨趣，隨請各親友備領余超平、盧金生、李維坤女士、梁梅芳牧師等相繼致詞，新姑林秀華答謝，新翁新姑又分別偕同新親，輪席敬酒，相與痛飲，歡又於十五日下午五時，分別在福祿壽酒家及竹林園兩處設筵五十餘席，招待雲埠各親友，由余君中余君實分別担任司儀，中西親友蒞臨，情形極為熱鬧，席間有魏總領事，中華會館主席梁錫光、魏成崇、義會常務理事王華進、黃少波、中山同鄉會主席林漢華、余風采、余堂主席余勤平、以及翁領李日如、高雲山、馬發強、林實學、孫詠秋、蕭秉祺、林權、羅瑞傳、余統傑、余煦和等，相繼致詞祝賀，新翁新姑偕同新親，奔走兩處筵席間勸酒敬茶，各親友開懷暢飲，直至八時許始散而散，聞新親新親，於翌日即相偕回國，所服務之機關辦公云。

活快巴木漿廠

一華工受傷飛雲醫

據卑詩省活快巴消息稱，該廠卑詩木漿廠，有加籍華工趙喜(譯音)，昨日中午，為樹木所壓重傷，該廠當局，旋即僱飛機將趙君載回雲埠醫院醫治，據醫院當局稱，趙君手臂及面部均受傷，手臂或骨折斷云，活快巴距雲埠廿六航空里云。

烟仔煙草均起價

加東電派路煙草公司及德吉煙草公司，今日宣布，提高煙仔價錢，電派路煙草公司，各牌二十支庄煙仔，每包改售四十一仙，德吉煙草公司，則改售四十仙一包，該兩公司煙仔，原價為三十七仙，實屬煙仔市面，何時受影響，仍未確定。

古評省新貨，二十支庄，每包售四十三仙，而片市益活埃塔及紐本市域，每包售四十四仙。

據電派路煙草公司經理活氏稱，由于此次漲價，私運美國煙仔者，將益形猖獗。

彼云：現在私運美國煙仔入加拿大，規模甚大，而幾乎已達不能防範地步云。

中國洪門民治黨駐加國總支部通告

五屆報字第三號

為通告事，照得夏曆三月廿一日(即陽曆四月廿六日)適我洪門革命先烈 陳近南先師，創盟立會，提倡民族革命，運動復國之辰，仰我加國各級黨部洪門團體，務於該日一律高懸洪門黨旗，及開會紀念，以誌豐功而慶大典，是為至盼，特此通告，希為知照。

右通告
 中國洪門民治黨駐加國各級黨部暨洪門團體
 主任委員 蔣安超
 中國洪門民治黨駐加國總支部 主任秘書 蔣安超
 中華民國四十年 四月十日

INTERNATIONAL BOND & SHARE CORP. LTD.
萬國債公有限公司
 號九六五街考華高雲
 房號二〇二
 電話 TA. 4575

經理 李偉
 W. H. REES LEE
 本公司現經售
 Allenbee Petroleum 及
 Cardinal Petroleum 股票
 該兩公司在 Leduc 區已開發
 油井，出產甚富，
 並在該區擁有大量
 油田，現正進行開
 發。

李威謂滿洲為韓戰之關鍵

華盛頓十七日路透社，昨由東京電訊，謂密利省共和黨省眾議員李威，謂彼及南卡路那民主黨眾議員瑞端，約十日，即

民治黨支部通告

啟者：本支部，定于四月廿一日(即星期六)晚開歡迎新進黨員大會，仰各黨員，暨黨員，如有介紹新黨員者，祈早到來掛號，是所至盼。此佈

雲埠民治黨支部預啟
 中華民國四十年 四月十四日

西人雜貨菜蔬生意

本店地位適中大街且在街角鄰近住宅稠密生意暢旺傢私用具齊備今因人力問題不能兼顧不得不犧牲權利與血本特別平賣如有僑胞欲營新業機會幸勿錯過如有意者請到下列地址面商是安

Hi-Lite Foodland Co.
 5810 Victoria St.
 Vancouver, B.C.

中華瓜菓商會通告

仰各同業特別注意

為通告事現據本市遵照省例凡星期日午後一時及市例日常午後九時後嚴禁不許發賣新鮮瓜菓罐頭雜貨與及冰霜瓜菓類等例在內行惟屬於鮮菓生花涼水煙草麵食雪糕各物仍可自由發售仰各同業遵守免干究罰而保全體面為荷

中華民國四十年 四月十六日

黃堃俠事務所代理

加拿大太平洋航空公司(特不亞)兼各航空公司機票
 專售僑胞眷屬由港來加國機票
 加拿大航空公司機票，聯絡全加拿大各埠。
 兼理美國總統輪船及東亞輪船等公司船票。
 專辦理入籍，移民，代呈報稅，工商，入息稅。
 同裕安公司總代理 岐豐玉藥酒 發行
 梧州始創 虎骨木瓜 五蛇酒
 參茸三鞭 龍虎活血 周公百歲
 大幫專曲 國語 音樂唱片抵步

Hong Yee On Co. Quon H. Wong Agencies
 141 E. Pender St. Vancouver, B.C.
 電話 PA. 1628 住宅電話 FA. 5334-L

GORDON WON CUMYOW
 Official Court Interpreter
 NOTARY PUBLIC

公證人
 溫日隆
 專理遺囑入籍
 移民事務養老
 金買賣實業生
 意文件
 電話 PA. 6513
 樓仔梳銀行三樓樓夾片
 打街請由正門入便可

高倫夫承接
 掛花紙兼油色
 跑路街壹百六十三號
 電話 MA. 5870

院戲定市喜晏地奧
 ODEON HASTINGS THEATRE
 (街路卡近街定市喜)

人戲
 五場花旗
 偉大人戲
 蔚為大觀
 新影畫
 場券相宜

偉市旅館
 WEST HOTEL
 444 CARRALL ST.
 Vancouver, B.C. PA. 8374

本旅館設在
 雲高華埠華
 區有升降機
 上落便捷房
 間空爽度潔
 冷熱水喉暖
 氣俱備各房
 間裝有電話
 每星期房租
 九元且招待
 懇熱華友光
 顧無任歡迎

和行公司
 CHUNG WO HONG CO.
 Phone MA. 9612
 237 Powell St. Vancouver, B.C.

新到
 美國各呀苗米
 祖國雜貨藥材
 精選參茸玉桂
 接造丸散膏丹
 理周幹芬啟

天香雙老抽油
 馳名上品
 原庄雙老抽油
 請辨其色便知其為上品
 當其味
 井製原抽，原鼓，豆腐
 漿，腐乳，經濟味素，
 兼辦豆，米，油，麵，海
 味，貨辦行情函索即奉
 天香醬園主人啟

Canadian Soya Industries Ltd.
 2131 Dundas St. Vancouver, B.C.
 HA. 3788

修整霜櫃專家

本公司專營修整霜櫃生意有廿年
 經驗工作包好日夜服務華友賜顧格
 外歡迎 Morris Refrigeration
 Marine 6913

隆裕廣
 KWONG YEE LUNG CO.
 135 Pender St. E.
 Vancouver, B.C. Phone PA. 5652

新到
 鹹魚雜貨
 抽油醬料
 參茸藥料
 如蒙光顧
 極表歡迎
 大幫

余仁壽
 此丸有四拾年之經驗專
 治心氣痛症愈後水無復
 發欲知詳細函索即奉
 云埠 永祥藥片打街二五號
 代理 香港公司打街二五號

堂仁壽余
 此丸有四拾年之經驗專
 治心氣痛症愈後水無復
 發欲知詳細函索即奉
 云埠 永祥藥片打街二五號
 代理 香港公司打街二五號

隆裕廣
 KWONG YEE LUNG CO.
 135 Pender St. E.
 Vancouver, B.C. Phone PA. 5652